

**UMOWA nr .....**

zawarta w ..... dnia ..... pomiędzy :

**Skarbem Państwa Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe  
Nadleśnictwo Głęboki Bród  
16-506 Głęboki Bród  
Głęboki Bród 4  
NIP 846-000-21-63**

reprezentowanym przez:

.....

zwanym dalej **Zamawiającym**,

a

.....

reprezentowanym przez:

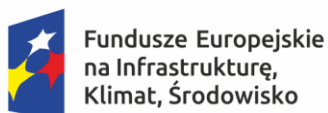
.....

zwanym dalej **Wykonawcą**.

W wyniku dokonania przez Zamawiającego wyboru oferty Wykonawcy w trakcie postępowania o udzielenie zamówienia publicznego pn. **Usługa inwentaryzacji tokowisk, monitorowania liczebności populacji głuszca *Tetrao urogallus*, zbioru prób do badań w Puszczy Augustowskiej w 2025 wraz z wykonaniem raportu, prowadzona w ramach projektu „Razem dla natury – ochrona gatunków i siedlisk na terenach cennych przyrodniczo” (OPL2), dofinansowanego z Programu FENIKS 2021-2027.”** prowadzonego w trybie przetargu nieograniczonego, została zawarta umowa o następującej treści:

**§ 1**

1. Przedmiotem niniejszej Umowy jest wykonanie usługi inwentaryzacji tokowisk, monitorowania liczebności populacji głuszca *Tetrao urogallus*, zbioru prób do badań w Puszczy Augustowskiej w 2025, wraz z wykonaniem raportu, prowadzona w ramach projektu „Razem dla natury – ochrona gatunków i siedlisk na terenach cennych przyrodniczo” (OPL2), dofinansowanego z Programu FENIKS 2021-2027.”



Rzeczpospolita  
Polska

Dofinansowane przez  
Unię Europejską

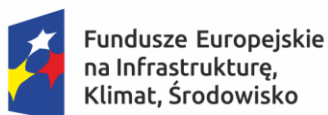


2. Zamówienie dotyczy inwentaryzacji tokowisk, monitorowania liczebności populacji głuszca *Tetrao urogallus* i zbiór prób (odchody, pióra głuszca) w Nadleśnictwach: Augustów, Głęboki Bród, Płaska i Pomorze. W ramach realizacji prac wykonany zostanie raport z inwentaryzacji tokowisk, monitorowania liczebności populacji głuszca *Tetrao urogallus* i zbioru prób do badań w Puszczy Augustowskiej w 2025 roku.
3. Przedmiot Umowy jest szczegółowo określony w ofercie Wykonawcy z dnia ..... r oraz w Szczegółowym Opisie Przedmiotu Zamówienia, które stanowią załączniki do niniejszej umowy.

## § 2

1. Termin rozpoczęcia prac stanowiących przedmiot umowy Strony ustalają na dzień podpisania umowy.
2. Prace dotyczące realizacji części terenowej będą wykonane do dnia **31.08.2025 r.** Prace dotyczące realizacji raportu będą wykonane do dnia **30.09.2025 r.** Przez wykonanie raportu rozumie się przyjęcie przez Zamawiającego raportu końcowego, potwierdzone przez strony umowy w Protokole zdawczo-odbiorczym.
3. Odbiór prac dotyczących raportu zamówienia będzie składał się z następujących etapów:
  - 1) Wykonawca w terminie do **dnia 10.09.2025 r.** przekaże Zamawiającemu raport wstępny, w liczbie 1 egzemplarza w wersji papierowej i elektronicznej na CD/DVD lub pendrive, przygotowany zgodnie ze wskazaniem określonymi w Szczegółowym Opisie Przedmiotu Zamówienia.
  - 2) Do odbioru zostanie powołana przez Zamawiającego Komisja odbiorcza, która w ciągu 7 dni kalendarzowych od daty otrzymania raportu wstępnego, przekaże Wykonawcy uwagi do raportu wstępnego.
  - 3) Wykonawca przekaże zamawiającemu raport końcowy uwzględniający ewentualne uwagi Zamawiającego w terminie do **23.09.2025 r.**
  - 4) Wykonawca przekaże Zamawiającemu do odbioru **raport końcowy** w 3 egzemplarzach w wersji papierowej i elektronicznej (na CD/DVD) wraz z mapami, załączoną dokumentacją fotograficzną i warstwami map, nagraniami dźwięków.
  - 5) Wraz z raportem końcowym Wykonawca przekaże zamawiającemu wyniki analiz nagrań dźwięków z co najmniej 10 (z 12 użytych do nagrywania) rejestratorów dźwięku przeprowadzonych równolegle.
  - 6) Odbiór końcowy nastąpi w ciągu 7 dni kalendarzowych od daty złożenia przez Wykonawcę do Zamawiającego raportu końcowego.
  - 7) Z odbioru końcowego zostanie sporządzony Protokół zdawczo-odbiorczy.
  - 8) Podstawą przyjęcia raportu końcowego przez Zamawiającego będzie uwzględnienie przez Wykonawcę w raporcie końcowym uwag określonych w pkt. 2) (o ile takie wystąpią).

## § 3

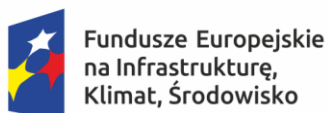


Rzeczpospolita  
Polska

Dofinansowane przez  
Unię Europejską



1. Strony ustalają całkowite maksymalne wynagrodzenie za wykonanie przedmiotu umowy w wysokości: wynagrodzenie netto: ..... zł (słownie ..... złotych), podatek VAT ..... % .....zł (słownie ..... złotych), całkowite wynagrodzenie brutto: ..... (słownie .....złotych);
2. Wynagrodzenie określone w ust. 1 zawiera wszelkie koszty składające się na wykonanie przedmiotu umowy.
3. Zapłata za realizację przedmiotu umowy zostanie dokonana w oparciu o prawidłowo wystawioną fakturę/rachunek, na podstawie protokołu zdawczo-odbiorczego, przelewem na rachunek bankowy wskazany przez Wykonawcę w terminie 14 dni od daty otrzymania faktury/rachunku przez Zamawiającego.
4. W przypadku Wykonawców składających wspólnie ofertę należność, o której mowa w § 3 ust. 1 Zamawiający wypłaci każdemu wykonawcy z osobna proporcjonalnie do ilości godzin przepracowanych przez niego i potwierdzonych w ewidencji czasu pracy. Podstawą zapłaty wynagrodzenia będzie wystawiony przez każdego z Wykonawców rachunek, do którego dołączona zostanie ewidencja czasu pracy wraz z oświadczeniem wykonawcy, którego rachunek dotyczy, złożonym dla celów ustalenia obowiązku zgłoszenia do ubezpieczenia społecznego.
5. Wykonawca może wystawiać ustrukturyzowane faktury elektroniczne w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 9 listopada 2018 r. o elektronicznym fakturowaniu w zamówieniach publicznych, koncesjach na roboty budowlane lub usługi oraz partnerstwie publiczno-prywatnym.
6. W przypadku wystawienia ustrukturyzowanej faktury elektronicznej, o której mowa w ust. 3, Wykonawca jest obowiązany do wysłania jej do Zamawiającego za pośrednictwem Platformy Elektronicznego Fakturowania („PEF”). Wystawiona przez Wykonawcę ustrukturyzowana faktura elektroniczna winna zawierać elementy, o których mowa w art. 6 Ustawy o Fakturowaniu, a nadto faktura lub załącznik do niej musi zawierać numer Umowy i Zlecenia, których dotyczy.
7. Ustrukturyzowaną fakturę elektroniczną należy wysłać na następujący adres Zamawiającego na PEF: 8460002163 (NIP)
8. Za chwilę doręczenia ustrukturyzowanej faktury elektronicznej uznawać się będzie chwilę wprowadzenia prawidłowo wystawionej faktury, zawierającej wszystkie elementy, o których mowa w ust. 4 powyżej, do konta Zamawiającego na PEF, w sposób umożliwiający Zamawiającemu zapoznanie się z jej treścią
9. W przypadku wystawienia faktury w formie pisemnej, prawidłowo wystawiona faktura powinna być doręczona do siedziby Nadleśnictwa Głęboki Bród, Głęboki Bród 4, 16-506 Giby (sekretariat, pok. nr 4).
10. Wykonawca może wystawiać faktury w formie elektronicznej.
11. W przypadku wystawienia faktury w formie elektronicznej należy przysłać ją na adres e-mail: [glebokibrod.faktura@bialystok.lasy.gov.pl](mailto:glebokibrod.faktura@bialystok.lasy.gov.pl)



Rzeczpospolita  
Polska

Dofinansowane przez  
Unię Europejską



12. Strony postanawiają, iż zapłata następuje w dniu obciążenia rachunku bankowego Zamawiającego.
13. W przypadku nieterminowej płatności należności Wykonawca ma prawo naliczyć Zamawiającemu odsetki ustawowe za każdy dzień zwłoki.

#### § 4

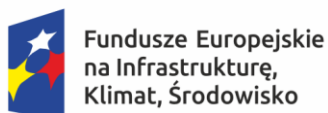
1. Strony ustanawiają odpowiedzialność za niewykonanie lub nienależyte wykonanie Umowy w formie kar umownych.
2. Wykonawca zapłaci Zamawiającemu kary umowne :
  - a) za zwłokę w wykonaniu przedmiotu umowy w wysokości 0,1% całkowitego wynagrodzenia brutto określonego w § 3 ust.1 za każdy dzień zwłoki;
  - b) z tytułu odstąpienia od umowy z przyczyn występujących po stronie Wykonawcy w wysokości 10% całkowitego wynagrodzenia określonego w § 3 ust.1.
3. Zamawiający zapłaci Wykonawcy karę umowną w przypadku odstąpienia od umowy z przyczyn niezależnych od Wykonawcy w wysokości 10% całkowitego wynagrodzenia określonego w § 3 ust. 1.

#### § 5

1. Zamawiający może odstąpić od umowy w razie wystąpienia istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili jej zawarcia, zawiadamiając o tym Wykonawcę na piśmie w terminie 7 dni od powzięcia wiadomości o powyższych okolicznościach.
2. W wypadku określonym w ustępie poprzedzającym oraz w §8 ust. 2a postanowienia o karze umownej nie mają zastosowania.

#### § 6

1. Zamawiający uzyska zgodę odpowiednich organów państwowych (Regionalną Dyрекcję Ochrony Środowiska w Białymstoku) na wejście do stref ochronnych ostoi głuszców na terenie administracyjnie zarządzanym przez Nadleśnictwo i w obszarze rezerwatu przyrodniczego.
2. Nieprzestrzeganie przez Wykonawcę warunków określonych w decyzji wydanej przez Regionalną Dyрекcję Ochrony Środowiska w Białymstoku, potwierdzone przez Komisję powołaną w tym celu przez Zamawiającego, będzie skutkować rozwiązaniem umowy z Wykonawcą w trybie natychmiastowym z winy Wykonawcy i zastosowaniem kary określonej w § 4 ust. 2 b).
3. W przypadku określonym w ust. 2 Zamawiający wystawi notę obciążeniową dla Wykonawcy tytułem kary umownej i wskaże rachunek, na który należy wpłacić karę umowną w terminie 14 dni od daty wystawienia noty obciążeniowej.



Rzeczpospolita  
Polska

Dofinansowane przez  
Unię Europejską



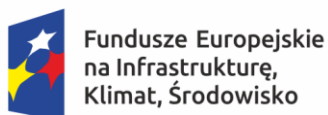
4. Wykonawca zobowiązuje się do wykonania przedmiotu umowy z należytą starannością, zgodnie z metodyką określoną w Szczegółowym Opisie Przedmiotu Zamówienia, obowiązującymi przepisami prawa oraz na ustalonych niniejszą umową warunkach, a także zaleceniami Zamawiającego.
5. Wykonawca będzie realizował kontrole w terenie z zachowaniem szczególnej ostrożności, ciszy, uwagi, bez zbędnego niepokojenia i płoszenia głuszców.
6. Do przygotowania raportu określonego w § 1 ust. 2.5 Zamawiający przekaze Wykonawcy dane będące własnością Zamawiającego i zebrane na terenie Puszczy Augustowskiej w 2022, 2023 i 2024 roku, dotyczące zinventaryzowanych tokowisk, liczby kontroli na tokowiskach, obserwacji głuszców, identyfikacji drzew tokowych i lokalizacji zebranych prób do badań. Dane zostaną przekazane Wykonawcy w terminie do 7 dni od daty podpisania umowy.
7. Wykonawca winien chronić przed zniszczeniem i kradzieżą przekazany mu przez zamawiającego sprzęt (rejestratory dźwięku) niezbędne do wykonania przedmiotu umowy aż do momentu odbioru całości przedmiotu umowy.
8. Jeżeli nastąpi utrata lub uszkodzenie z winy Wykonawcy materiałów przekazanych Wykonawcy przez Zamawiającego, Wykonawca naprawi powstałe szkody.
9. Zamawiający zwraca uwagę Wykonawcy na zagrożenia występujące w lesie od wiatrołomów, pożarów leśnych, zwierzyny (np. wścieklizna, borelioza, po kleszczowe zapalenie opon mózgowych), itp. i uprzedza, że za ewentualne wypadki z tego tytułu nie bierze odpowiedzialności.

## § 7

1. Wykonawca nie może przenieść na osobę trzecią praw i obowiązków wynikających z niniejszej umowy.
2. Wykonawca nie może zaangażować do wykonania umowy osób i podwykonawców, którzy nie byli wymienieni w ofercie Wykonawcy na wykonanie zamówienia, bez uprzedniej zgody Zamawiającego wyrażonej na piśmie. Niedochowanie tego obowiązku spowoduje naliczenie kary umownej w wysokości 10% wynagrodzenia Wykonawcy określonego w § 3 ust.1 za każdy ujawniony przypadek. Niezależnie od tego Zamawiającemu będzie także przysługiwać prawo odstąpienia od umowy z winy Wykonawcy.
3. Wykonawca umożliwi Zamawiającemu na każdym etapie umowy, wgląd do dokumentów potwierdzających zatrudnienie jak i niezbędne kwalifikacje osób zaangażowanych do realizacji umowy.
4. Wykonawca bierze pełną odpowiedzialność za przestrzeganie wszelkich postanowień umowy przez pracowników i Podwykonawców.
5. Wykonawca jest zobowiązany do terminowej regulacji zobowiązań wobec pracowników i Podwykonawców, a Zamawiający nie ponosi żadnej odpowiedzialności z tytułu rozliczeń Wykonawcy z pracownikami i Podwykonawcami.

## § 8

1. Wszystkie zmiany postanowień zawartej umowy wymagają zgody obu stron i zachowania formy pisemnej (aneks) pod rygorem nieważności.



Rzeczpospolita  
Polska

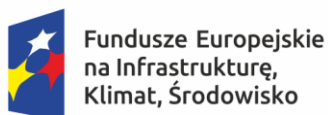
Dofinansowane przez  
Unię Europejską



2. Dopuszcza się możliwość zmiany umowy w następującym zakresie i na określonych poniżej warunkach:
- a) Dopuszcza się wydłużenie terminów realizacji określonych w Szczegółowym Opisie Przedmiotu Zamówienia terminów kontroli w terenie w przypadku wystąpienia określonych okoliczności np. niesprzyjających dla realizacji warunków pogodowych, anomalii biologicznych i ekologicznych u głuszców, inne niezależne od Wykonawcy i Zamawiającego okoliczności (np. wystąpienie zagrożenia sanitarno-epidemiologicznego, ograniczeń administracyjnych i prawnych), z terminem końcowym nie później jednak niż do 30.10.2025 roku.
  - b) W przypadku pojawienia się nieprzewidzianych problemów z realizacją kontroli i konieczności udoskonalenia metody, dopuszcza się zmiany w zakresie metodyki prowadzenia kontroli w terenie określonej w Szczegółowym Opisie Przedmiotu Zamówienia, po pisemnym uzgodnieniu z Zamawiającym.
3. Zamawiający zastrzega możliwość rozwiązania umowy w przypadku zmiany zasad finansowania zamówienia, np. wstrzymania finansowania projektu przez instytucje finansujące projekt, powiadamiając o tym Wykonawcę w terminie 7 dni od dnia powzięcia decyzji.

## § 9

1. Z chwilą odbioru przedmiotu umowy na Zamawiającego przechodzi całość majątkowych praw autorskich, bez ograniczeń czasowych, terytorialnych oraz innych do przedmiotu niniejszej umowy oraz prawo do eksploatacji w każdej formie i z użyciem wszelkich środków technicznych, a także Zamawiający może bez ograniczeń przenosić je na osoby trzecie, bez obowiązku dodatkowego wynagrodzenia dla Wykonawcy.
2. Zamawiający nabywa pełne i nieograniczone prawo do wykorzystywania przedmiotu umowy, jego kopiowania i rozpowszechniania w całości i we fragmentach, w dowolny sposób, w dowolnym zakresie na wszelkich polach eksploatacji, w szczególności dotyczy to:
  - 1) utrwalania na wszelkich nośnikach,
  - 2) zwielokrotniania każdą techniką,
  - 3) wprowadzania do obrotu,
  - 4) wprowadzania do pamięci komputera i sieci multimedialnych, a zwłaszcza internetu,
  - 5) publicznego odtwarzania.
3. Wykonawca zezwala Zamawiającemu na udostępnianie opracowań danych, o których mowa w § 1 ust. 2.5 umowy, na potrzeby realizacji projektu w ramach **projektu „Razem dla natury – ochrona gatunków i siedlisk na terenach cennych przyrodniczo” (OPL2), dofinansowany z Programu FENIKS 2021-2027** w tym publikowania, zwielokrotniania i udostępniania w dowolnej formie i na dowolnym nośniku oraz w Internecie.
4. Wykonawca zezwala Zamawiającemu na kopiowanie opracowań danych, o których mowa w § 1 ust. 2.5 umowy wszelkimi dostępnymi technikami na potrzeby realizacji projektu w ramach **projektu „Razem dla natury – ochrona gatunków i siedlisk na terenach cennych przyrodniczo” (OPL2), dofinansowany z Programu FENIKS 2021-2027.**



Rzeczpospolita  
Polska

Dofinansowane przez  
Unię Europejską





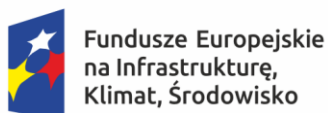
5. Zamawiający publikując i podając opracowania danych do wiadomości publicznej nie będzie ujawniał informacji, które mogą mieć negatywny wpływ na realizację projektu, przygotowanie publikacji naukowych, osiągnięcie celów projektu lub ochronę gatunku głuszcza. Wykonawca zezwala Zamawiającemu na opracowanie produktów realizacji niniejszego zamówienia oraz rozporządzanie i korzystanie z takiego opracowania, poprzez pominięcie ww. informacji i wstawienie w miejscu pominięcia znaku „/.../” lub poprzez przetwarzanie opracowań danych w celach związanych z realizacją projektu.
6. Zamawiający może wyniki prac niniejszej umowy udostępnić instytucjom finansującym projekt w ramach **projektu „Razem dla natury – ochrona gatunków i siedlisk na terenach cennych przyrodniczo” (OPL2), dofinansowany z Programu FENIKS 2021-2027.**
7. Każdorazowe wykorzystanie i udostępnianie przez Wykonawcę przygotowanych materiałów, w tym raportów i opracowań, map, warstw map, zebranych danych w ramach realizacji niniejszej umowy może nastąpić wyłącznie po uzyskaniu pisemnej zgody od Zamawiającego na pisemny wniosek Wykonawcy, szczegółowo określający warunki wykorzystania i udostępnienia.
8. Wynagrodzenie z tytułu korzystania z praw autorskich do opracowań danych w zakresie określonym w ust. 2-6, wliczone zostało w wynagrodzenie, o którym mowa w § 3 ust. 1 niniejszej umowy.
9. Naruszenie ww. postanowień przez Wykonawcę stanowi podstawę do rozwiązania umowy przez Zamawiającego z winy Wykonawcy.

## § 10

1. Wykonawca zobowiązuje się do umieszczania adnotacji o realizowanym projekcie w publikacjach, raportach, sprawozdaniach, posterach konferencyjnych, prezentacjach konferencyjnych i innych, doniesieniach konferencyjnych i innych, w informacjach na stronach internetowych lub w innych doniesieniach medialnych, które powstają w oparciu o realizowaną usługę.
2. Zamawiający udostępni Wykonawcy wzór adnotacji oraz logotypy projektu do wykorzystania w publikacjach i prezentacjach.
3. Na wniosek Wykonawcy Zamawiający może udostępnić do prac realizowanych w ramach niniejszej umowy inne informacje i dane, które są w posiadaniu Zamawiającego takie jak: (np. Leśne Mapy Numeryczne, wyniki inwentaryzacji tokowisk, inne) na warunkach określonych w odrębnych umowach lub licencjach.

## § 11

1. Osobą odpowiedzialną za realizację przedmiotu umowy ze strony Zamawiającego jest:  
..... tel. .... adres e-mail .....



Rzeczpospolita  
Polska

Dofinansowane przez  
Unię Europejską



2. Zmiana osoby odpowiedzialnej za realizację przedmiotu umowy ze strony Zamawiającego wymaga uprzedniego zawiadomienia Wykonawcy ale nie stanowi zmiany niniejszej umowy.

## § 12

Właściwym dla rozpoznania sporów wynikłych na tle realizacji niniejszej umowy jest sąd właściwy dla siedziby Zamawiającego.

## § 13

W sprawach nie uregulowanych w niniejszej Umowie stosuje się przepisy Kodeksu Cywilnego.

## § 14

Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron.

Niniejsze załączniki stanowią integralną część niniejszej Umowy:

Załącznik nr 1 – Oferta Wykonawcy

Załącznik nr 2 – Szczegółowy Opis Przedmiotu zamówienia

Załącznik nr 3 - SWZ

Załącznik nr 4 – Ewidencja czasu pracy

Załącznik nr 5 – wzór protokołu zdawczo – odbiorczego.

-----  
Zamawiający

-----  
Wykonawca



Fundusze Europejskie  
na Infrastrukturę,  
Klimat, Środowisko



Rzeczpospolita  
Polska

Dofinansowane przez  
Unię Europejską





**Załącznik nr 2**

**do umowy nr ..... z dnia .....**

## Ewidencja czasu pracy w miesiącu .....

**Imię i nazwisko Wykonawcy.....**

[illegible]

**Fundusze Europejskie  
na Infrastrukturę,  
Klimat, Środowisko**



Rzeczpospolita  
Polska

**Dofinansowane przez  
Unię Europejską**



.....  
Data i podpis Wykonawcy

.....  
Podpis osoby upoważnionej przez Zamawiającego

Załącznik nr 5 do umowy

Zn. spr.: .....

Głęboki Bród .....

### PROTOKÓŁ ZDAWCZO-ODBIORCZY

z realizacji umowy nr ..... z dnia ....., zawartej pomiędzy  
Skarbem Państwa PGL LP Nadleśnictwem Głęboki Bród (Zamawiającym), a  
..... (Wykonawcą), której przedmiotem jest .....  
.....

Data przyjęcia raportu końcowego.....

Uwagi do raportu .....

#### Wyniki prac Komisji:

.....

Podpisy Komisji:

Podpis Wykonawcy

1. ....

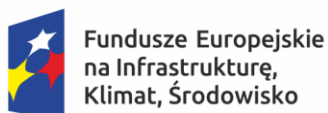
2. ....

3. ....

Akceptuję/ Nie akceptuję

.....

Podpis Nadleśniczego



Rzeczpospolita  
Polska

Dofinansowane przez  
Unię Europejską





Fundusze Europejskie  
na Infrastrukturę,  
Klimat, Środowisko



Rzeczpospolita  
Polska

Dofinansowane przez  
Unię Europejską

